

доклад должен быть представлен Генеральной Ассамблее на ее следующей очередной сессии;

3. что в основу пересмотра шкалы взносов Комитетом по взносам в 1952 году должны быть положены резолюции Генеральной Ассамблеи, в которых устанавливаются критерии для определения шкалы взносов¹²; соображения, высказанные членами Организации на шестой сессии Генеральной Ассамблеи, и правило 159 правил процедуры Генеральной Ассамблеи, с обращением особого внимания на страны, в которых на душу населения приходится низкий доход и положение которых в связи с данным вопросом требует специального рассмотрения;

4. что не считаясь с финансовым положением 5,5, Генеральный Секретарь уполномочивается принимать, по своему усмотрению и по консультации с председателем Комитета по взносам, от государств-членов Организации часть взносов за 1952 финансовый год в иной валюте, чем доллары США;

5. что Швейцария должна оплатить 1,55 процента, а Княжество Лихтенштейн — 0,04 процента расходов Международного Суда за 1952 год; размер этого взноса установлен по консультации с соответствующими правительствами согласно положениям резолюций Генеральной Ассамблеи 91 (I) от 11 декабря 1946 г. и 363 (IV) от 1 декабря 1949 года;

6. что государствам, не входящим в Организацию Объединенных Наций, но подписавшим международные акты, касающиеся наркотических средств, предлагается делать взносы для оплаты ежегодных расходов, начиная с 1950 года, связанных с обязательствами, возложенными на Организацию указанными актами, согласно следующим ставкам:

Страны	В процентах
Австрия	0,33
Албания	0,04
Болгария	0,19
Венгрия	0,48
Вьетнам	0,17
Германская Федеративная Республика	3,88
Ирландия	0,34
Италия	2,16
Лаос	0,04
Лихтенштейн	0,04
Монако	0,04
Португалия	0,44
Румыния	0,50
Сан-Марино	0,04
Финляндия	0,42
Хашемитское Королевство Иордании	0,04
Цейлон	0,10
Швейцария	1,30
Япония	1,52

357-е пленарное заседание,
21 декабря 1951 г.

¹² Резолюции 14 А (I), 69 (I) и 238 А (III).

583 (VI). БЮДЖЕТНЫЕ АССИГНОВАНИЯ НА 1952 ФИНАНСОВЫЙ ГОД

Генеральная Ассамблея

постановляет что на 1952 финансовый год

1. сумма в 48 096 780 долл. США настоящим ассигнуется на следующие цели:

А. ОРГАНИЗАЦИЯ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

Часть I. Сессии Генеральной Ассамблеи, советов, комиссий и комитетов

Разделы	В долларах США	
1. Генеральная Ассамблея, ее комиссии и комитеты	1 401 500	
2. Совет Безопасности, его комиссии и комитеты	—	
3. Экономический и Социальный Совет, его комиссии и комитеты	130 300	
а) Постоянный центральный комитет по опиуму и Контрольная комиссия по наркотическим средствам	16 000	
б) Региональные и экономические комиссии	50 300	196 600
4. Совет по Опекe, его комиссии и комитеты	50 000	50 000
ИТОГО ПО ЧАСТИ I		
		1 648 100

Часть II. Расследования и анкеты

5. Расследования и анкеты	—	—
а) Бюро Организации Объединенных Наций по обслуживанию на местах	—	—
ИТОГО ПО ЧАСТИ II		
	—	—

Часть III. Центральные учреждения, Нью-Йорк

6. Административный секретариат Генерального Секретаря	465 700	
а) Библиотека	440 000	905 700
7. Департамент по делам Совета Безопасности		743 800
8. Секретариат Военно-штабного комитета		131 200
9. Управление технической помощи		300 000
10. Экономический департамент		2 167 200
11. Социальный департамент		1 605 000
12. Департамент по делам опеки и информации о самоуправляющихся территориях		875 000

<i>Разделъ</i>	<i>В долларах США</i>	
13. Департамент информации	2 587 400	
14. Правовой департамент	428 000	
15. Департамент конференций и общих служб	7 275 000	
16. Департамент административных и финансовых служб	2 800 000	
17. Общие расходы по персоналу	4 130 000	
18. Совместное обслуживание	3 572 900	
19. Постоянное оборудование	517 100	
а) Переоборудование помещений	<u>91 500</u>	
ИТОГО ПО ЧАСТИ III		28 129 800
<i>Часть IV. Отделение Организации Объединенных Наций в Женеве</i>		
20. Отделение Организации Объединенных Наций в Женеве (за исключением прямых расходов по общему секретариату Постоянного центрального комитета по опиуму и Контрольной комиссии по наркотическим средствам, глава III)	4 285 120	
Глава III, общий секретариат Постоянного центрального комитета по опиуму и Контрольной комиссии по наркотическим средствам	<u>55 700</u>	4 340 820
а) Управление верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев		<u>500 000</u>
ИТОГО ПО ЧАСТИ IV		4 840 820
<i>Часть V. Информационные центры</i>		
21. Информационные центры (за исключением службы информации Отделения Организации Объединенных Наций в Женеве)		<u>892 300</u>
ИТОГО ПО ЧАСТИ V		892 300
<i>Часть VI. Региональные экономические комиссии (за исключением Экономической комиссии для Европы)</i>		
22. Экономическая комиссия для Азии и Дальнего Востока	973 800	
23. Экономическая комиссия для Латинской Америки	<u>734 700</u>	
ИТОГО ПО ЧАСТИ VI		1 708 500
<i>Часть VII. Расходы на представительство</i>		
24. Расходы на представительство		<u>20 000</u>
ИТОГО ПО ЧАСТИ VII		20 000
<i>Часть VIII. Типографские работы по контрактам</i>		
25. Официальные отчеты (за исключением Постоянного центрального комитета по опиуму и Контрольной комиссии по наркотическим средствам, глава VI)	816 040	
Глава VI, Постоянный центральный комитет по опиуму и Контрольная комиссия по наркотическим средствам	<u>8 960</u>	825 000
26. Печатные издания		<u>850 000</u>
ИТОГО ПО ЧАСТИ VIII		1 675 000
<i>Часть IX. Специальные программы</i>		
27. Консультативные функции в области социального попечения	768 500	
28. Техническая помощь для экономического развития	479 400	
29. Программа подготовки к государственному управлению	<u>145 000</u>	
ИТОГО ПО ЧАСТИ IX		1 392 900
<i>Часть X. Особые расходы</i>		
30. Передача активов Лиги Наций Организации Объединенных Наций	649 500	
31. Амортизация займа на постройку зданий Центральных учреждений	<u>1 000 000</u>	
ИТОГО ПО ЧАСТИ X		1 649 500

В. МЕЖДУНАРОДНЫЙ СУД

Часть XI. Международный Суд

Разделы	В долларах США
32. Международный Суд	639 860
ИТОГО ПО ЧАСТИ XI	639 860

С. ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ АССИГНОВАНИЯ

Часть XII. Дополнительные ассигнования

33. Расследования, анкеты и другие виды деятельности	5 500 000
ИТОГО ПО ЧАСТИ XII	5 500 000
ОБЩИЙ ИТОГ	48 096 780

2. ассигнования, утвержденные в пункте 1, финансируются взносами членов Организации с зачетом поступлений, предусмотренных финансовыми положениями, но с соблюдением положения пункта 1 резолюции о Фонде оборотных средств¹³. Для этой цели различные поступления на 1952 финансовый год предположительно исчисляются в сумме 6 399 800 долл. США;

3. средства, ассигнованные по части XII, не расходуются до тех пор, пока Генеральная Ассамблея не одобрит такие расходы согласно пункту 2 статьи 18 Устава, за исключением суммы, не превышающей одной двенадцатой суммы, израсходованной в 1951 финансовом году на расследования и анкеты и на Бюро Организации Объединенных Наций по обслуживанию на местах, которая может быть израсходована без такого утверждения Генеральной Ассамблеи, и при условии, что ассигнования по части XII ни в коем случае не должны предрешать будущие постановления Генеральной Ассамблеи;

4. Генеральный Секретарь уполномочивается:

i) распоряжаться как одним целым ассигнованиями по разделу За, разделу 20 (глава III) и разделу 25 (глава VI);

ii) перечислять ассигнования — с предварительного согласия Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам — из одного раздела бюджета в другой;

5. помимо ассигнований, утвержденных в пункте 1, настоящим ассигнуется из доходов Библиотечного фонда сумма в 14 000 долл. США на покупку книг, периодических изданий, географических карт и библиотечного оборудования в соответствии с целями и положениями Фонда;

6. если Генеральная Ассамблея не одобрит утвержденных в настоящей резолюции ассигнований или сократит их, государства-члены Организации получают соответствующий зачет в счет причитающихся с них взносов или же им будет возвращена соответствующая часть уплаченных ими взносов.

357-е пленарное заседание,
21 декабря 1951 г.

584 (VI). НЕПРЕДВИДЕННЫЕ И ЧРЕЗВЫЧАЙНЫЕ РАСХОДЫ НА 1952 ФИНАНСОВЫЙ ГОД

A

Генеральная Ассамблея

постановляет, что в 1952 финансовом году

Генеральный Секретарь уполномочивается — с предварительного согласия Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам и при условии соблюдения финансовых положений Организации Объединенных Наций — утверждать обязательства по оплате непредвиденных и чрезвычайных расходов, причем согласия Консультативного комитета не требуется в отношении:

a) обязательств, не превышающих в общей сложности 2 000 000 долл. США, если Генеральный Секретарь свидетельствует, что они связаны с поддержанием мира и безопасности или со срочными расходами на экономическое восстановление;

b) обязательств, надлежащим образом засвидетельствованных Председателем Международного Суда и связанных с расходами, вызванными:

i) назначением судей ad hoc (статья 31 Статута),

ii) назначением ассессоров (статья 30 Статута) или вызовом свидетелей и назначением экспертов (статья 50 Статута),

iii) удержанием в должности судей, которые не были переизбраны (пункт 3 статьи 13 Статута),

iv) созывом сессий Суда вне Гааги (статья 22 Статута),

v) выплатой пенсий и оплатой расходов по перевозке имущества судей, которые не были переизбраны,

и если означенные обязательства не превышают соответственно 24 000, 25 000, 40 000, 75 000 и 27 000 долл. США по каждой из пяти указанных рубрик;

c) обязательств, не превышающих в общей сложности 40 000 долл. США и необходимых для учреждения Международного бюро по объявлению лиц, безвестно отсутствующих, умершими, согласно положениям статьи 8 Конвенции об объявлении лиц, безвестно отсутствующих, умершими;

Генеральный Секретарь докладывает Консультативному комитету и Генеральной Ассамблее на следующую

¹³ Резолюция 585 A (VI), стр. 79.